

# ARTVERTISING

Erfolgreiche  
Kommunikation  
in Porzellan

*Successful  
communication  
in porcelain*



Ihr Wegweiser  
zum Erfolg

*Pointing the way  
to your success*

Porzellan für die Sinne  
Porcelain for the senses



KAHLA



Centuries



Five Senses Update touch!



Elixyr



Abra Cadabra

Individualität kommunizieren und Stil beweisen: Nutzen Sie preisgekröntes Premiumporzellan für die etwas andere Art der Kundenpflege. Modernes Design, die individuelle Gestaltung über die Funktion hinaus, ist das Markenmerkmal von KAHLA.

*Communicate individuality and proof style: With our award-winning premium porcelain you can stay in special contact with your customers. Modern design, giving something an individual distinction that goes beyond the actual function, is the hallmark of our brand.*



TAO



OPUS



Cumulus



Five Senses Centuries



Namenhafte Kaffeepartner setzen auf KAHLA's Tassenkompetenz.

*Prominent coffee partners are convinced by KAHLA's cup competence.*



Starke Partner aus der ganzen Welt vertrauen auf die innovativen Produkte von KAHLA, um neue Kunden zu akquirieren, mit bewährten Geschäftspartnern zu kommunizieren oder Mitarbeiter zu motivieren.

*Strong partners from all over the world trust in KAHLA's innovative products to attract new customers, communicate with long-term business partners or motivate their own staff.*



Schluss mit trüben Tassen in der Werbung: Aus unserem vielseitigen Programm gestalten wir Ihren individuellen Werbebecher. Design „Made in Germany“ – als klare Botschaft mit bleibender Wirkung.

Why use ordinary mugs, when you could use charming, customized KAHLA mugs? We offer a broad range of mugs for your company to work with. Design „Made in Germany“ – as a perfect ambassador for your brand philosophy.



Cumulus  
Referenz: Horizont



Elixyr  
Referenz: Massmann



Five Senses  
Referenz: Bauwerk



Five Senses  
Referenz: Pomp Duck and Circumstance



Der ergonomisch geschwungene Henkel bietet komfortablen Platz für den Daumen.

The ergonomically curved cup handle offers comfortable resting place for the thumb.

Elixyr  
Referenz: Lätta



TAO  
Referenz: Thermalbad-Wiesenbad



Cumulus  
Referenz: Fastenrath



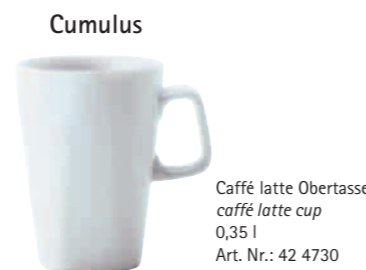
TAO  
Referenz: Saveway



TAO  
Macchiato Obertasse  
macchiato cup  
0,30 l  
Art. Nr.: 36 5118



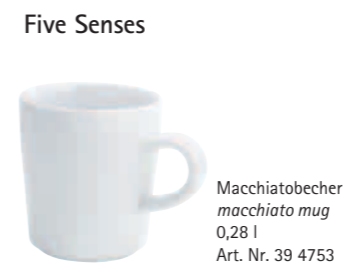
Elixyr  
Macchiato Obertasse  
macchiato cup  
0,35 l  
Art. Nr.: 15 4727



Cumulus  
Caffé latte Obertasse  
caffé latte cup  
0,35 l  
Art. Nr.: 42 4730



Five Senses  
Macchiato Obertasse  
macchiato cup  
0,35 l  
Art. Nr.: 39 4727



Five Senses  
Macchiato becher  
macchiato mug  
0,28 l  
Art. Nr. 39 4753



Five Senses  
Café Americano Obertasse  
caffé americano cup  
0,25 l  
Art. Nr. 39 4601

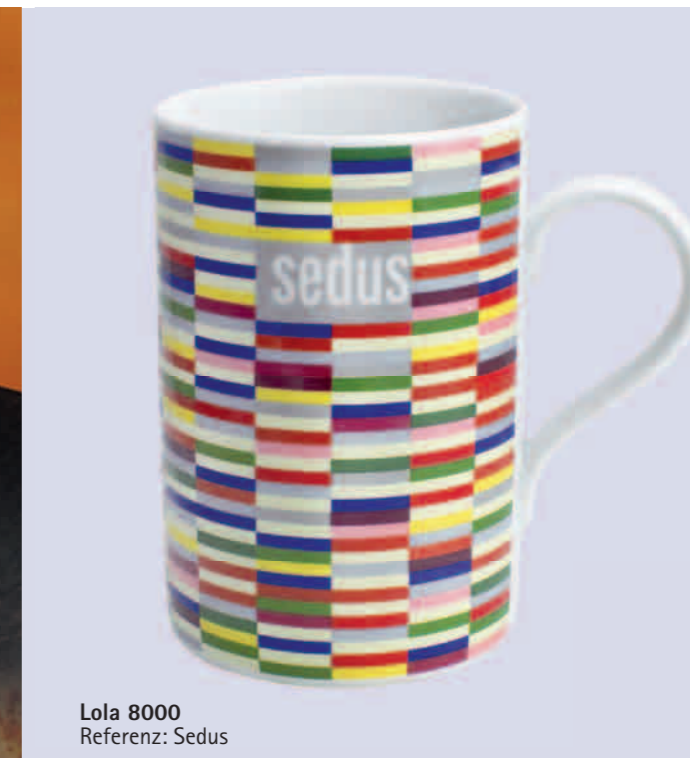




Lola 8000  
Referenz: Lotto



Update  
Referenz: Siemens



Lola 8000  
Referenz: Sedus



Update  
Referenz: Annayake



Update  
Referenz: Comma Soft



Lola 2000  
Referenz: Zeiss Meditec



Pronto  
Referenz: Hiflex

Lola 2000



Henkelbecher  
mug  
0,30 l  
Art. Nr.: 51 5300

Lola 8000



Henkelbecher  
mug  
0,30 l  
Art. Nr.: 53 5300

Update



Henkelbecher  
mug  
0,30 l  
Art. Nr.: 32 5315

Pronto



Macchiatoheber  
macchiato cup  
0,28 l  
Art. Nr.: 57 5323



Five Senses touch!  
Referenz: BUNTE



Five Senses touch!  
Referenz: Leipziger Messe



Five Senses touch!  
Referenz: Sympal



Kult-Blondine / cult blonde  
Daniela Katzenberger



Update touch!  
Referenz: Sat.1



Five Senses touch!  
Referenz: REC

touch! ist das weltweit erste Porzellan mit einer samtweichen Oberflächengestaltung. Den Unterschied spüren Ihre Kunden sofort, denn touch! verführt einfach zum Anfassen. Die spezielle dreidimensionale Oberfläche isoliert gegen zu viel Wärme und dämpft Geräusche. Die touch!-Technik ist von KAHLA patentiert.

*touch! is the world's first porcelain with a velvety-soft surface coating. Your customers will feel the difference at once, as the porcelain simply invites to touch. touch! offers additional functional properties like heat protection and noise reduction. The touch! technique by KAHLA is patented.*



Five Senses touch!  
Referenz: VW



Five Senses touch!  
Referenz: Microsoft



Design: Barbara Schmidt  
Idee/idea touch!: speziell®  
Entwicklung/development touch!: Regina Hadersbeck



spülmaschinenfest  
dishwasher safe  
Keramik-Institut GmbH  
Meissen 2004

lebensmitteleuglich  
safe for use with food

mikrowellenfest  
microwave safe

### 12 Standardfarben / standard colours



gelb/yellow Pantone® 109C orange Pantone® 1665C korallrot/coral Pantone® 1788C magenta/pink Pantone® 214C rot/red Pantone® 194C lila/violet Pantone® 2603C türkis/turquoise Pantone® 3125C cyan/blue Pantone® 307C dunkelblau/dark blue Pantone® 294C

\* Die Farben sind ähnlich der angegebenen Pantone-Töne. \* The colours are similar to the indicated Pantone colours.

### 6 Sonderfarben / special colours



vanille/vanilla Pantone® 122C orange-gelb/orange yellow Pantone® 144C rosa/pink Pantone® 204C blau-grau/blue grey Pantone® 644C hellgrün/light green Pantone® 366C grün/green Pantone® 362C

Mindestauflage 300 Stück / minimum amount 300 pieces



Design: Barbara Schmidt  
Idee/idea touch!: speziell®  
Entwicklung/development touch!: Regina Hadersbeck



touch! branding

◀ Motive, Logos und Schrift jeder Art werden Dank innovativer Technik in die touch! Oberfläche gelasert.

*All kinds of motifs, logos or letterings – thanks to the innovative technology they can be lasered into the touch! coating.*

Update, Five Senses  
Referenz: Reisen, AIDA



touch! shadow

◀ Eine neue Kombination aus touch! Oberfläche und Druckbild erzeugt dezente Schatteneffekte auf edlem Porzellan.

*The new combination of touch! surface and printed motif creates a subtle shadow on the noble porcelain.*

Update



touch! motif

◀ Ihr Wunschmotiv erscheint als erhabene dreidimensionale touch! Fläche auf dem Porzellan.

*Your favourite motif appears as a three-dimensional touch! application on the porcelain.*

Five Senses  
Referenz: T-Systems



touch! &amp; logo

◀ Unbegrenzte Möglichkeiten für bleibende Eindrücke – Wählen Sie aus 12 touch! Farben und beliebigem Druckbild Ihren Favoriten.

*Unlimited possibilities for lasting impressions – Choose from 12 touch! colours and your favourite printed motif.*

Five Senses  
Referenz: Microsoft



touch! &amp; colour

◀ Sie lieben es bunt? Dann kombinieren Sie touch! doch einfach mit Ihrer Haus- oder Lieblingsfarbe.

*What about colours? Combine touch! and your corporate or favourite colour.*

Five Senses  
Referenz: THK-BP



touch! photo

◀ Dank der neuen Technik touch! photo erscheint Ihr Design als photorealistisches Bild auf samtweicher Beschichtung.

*Thanks to the new technology touch! photo, your design appears as a photo-realistic image on the velvety-soft surface.*

Update





Referenz: Farbraum GmbH

Referenz: Triumph

Referenz: Rehabilitationszentrum Bad Steben

touch! hat noch mehr zu bieten: Die von KAHLA patentierte Technologie ermöglicht es, Porzellan mit einer individuellen Note zu versehen. Verschenken Sie echte Unikate an besondere Geschäftspartner oder Mitarbeiter und erzeugen Sie damit eine persönliche Bindung.

*touch! has even more to offer: The patented KAHLA technology now allows to lend a genuine personal note to porcelain. These truly unique items are an ideal present for special business partners or employees, strengthening the personal bond.*



Referenz: DAS GOLDENE WIENER HERZ®



Referenz: © SieMatic Möbelwerke  
www.siematic.com

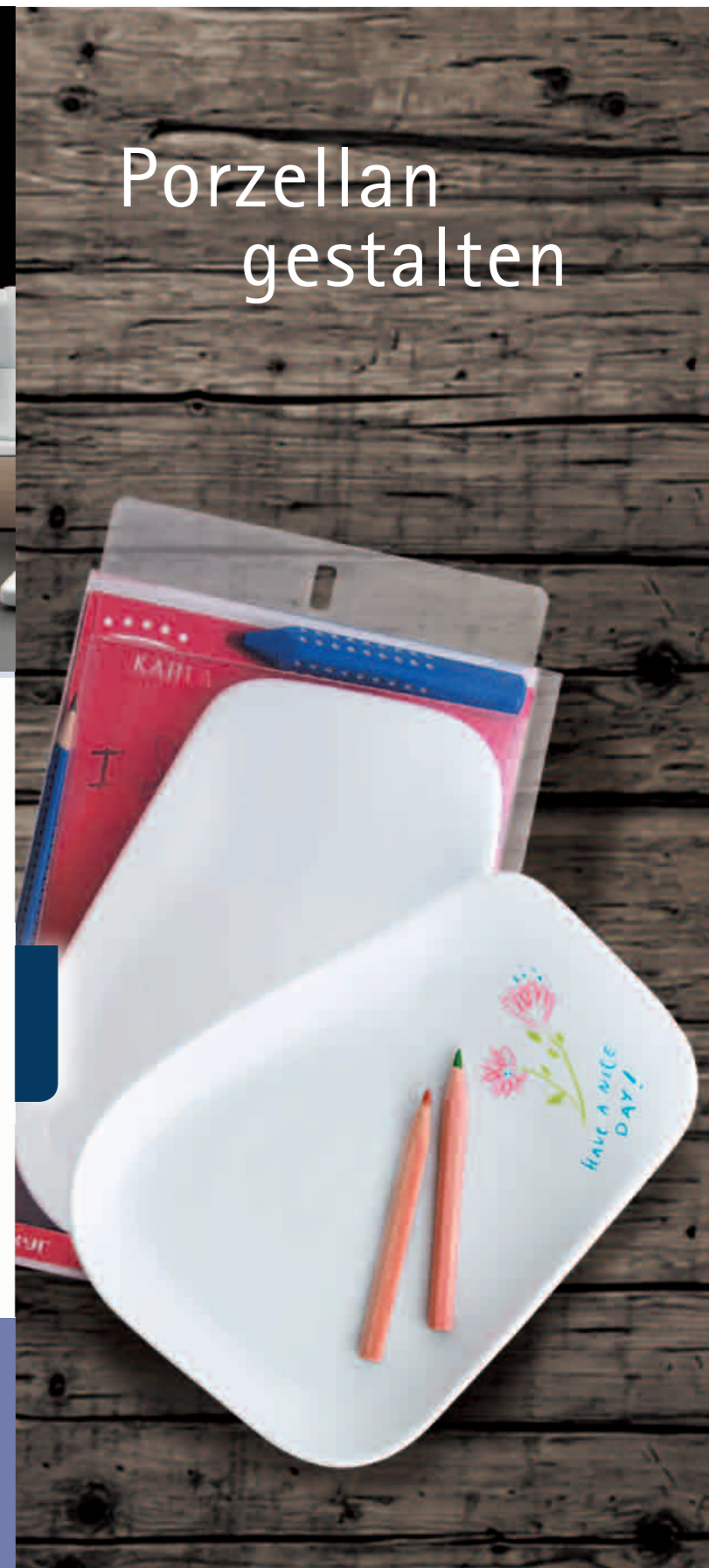
# Porzellan gestalten



Referenz: Suchard



Referenz: Nutella



KAHLA entwickelt individuelle Produkte nach Ihren Vorgaben.

*KAHLA develops individual products according to your wishes.*



Referenz: BMW





### Notes Colore

\* Die Farben sind ähnlich der angegebenen Pantone-Töne.  
The colours are similar to the indicated Pantone colours.

Notes :

Notes :

Notes :

Pantone\*  
Cool  
Gray 8C

Notes :

Pantone\*  
433C

Notes :

Pantone\*  
279C

Notes :

Pantone\*  
7445C

Notes :

Pantone\*  
135C

Notes

Pantone\*  
556C

Pantone\*  
1807C



Elixyr Notes  
Platte/platter 18 cm

Referenz: Stellenanzeige.de

Referenz: Diemar Jung Et Zapfe Werbeagentur GmbH

Referenz: Jenapharm



Cumulus Notes  
Caffé latte  
Obertasse / cup 0,35 l

Cumulus Notes  
Cappuccino  
Obertasse / cup 0,25 l

(Wieder)beschreibbares Porzellan für Werbebotschaften mit persönlicher Handschrift. Ob als Nachrichtenüberbringer am Frühstückstisch oder formschöne Schlüsselablage mit Notizblockfunktion.

Eine spezielle Beschichtung auf jedem beliebigem Porzellantteil ermöglicht das Beschriften des Porzellans mit Bleistift oder farbigem Buntstift. Das Geschriebene kann wegradiert oder abgewaschen werden.

Re-writable porcelain for messages with a personal handwriting. A nice note board at the breakfast table or an eye-catching key holder with integrated notepad. A special surface on any porcelain item enables to mark the porcelain with a pencil or coloured crayon. The words or drawings can be erased or washed away.

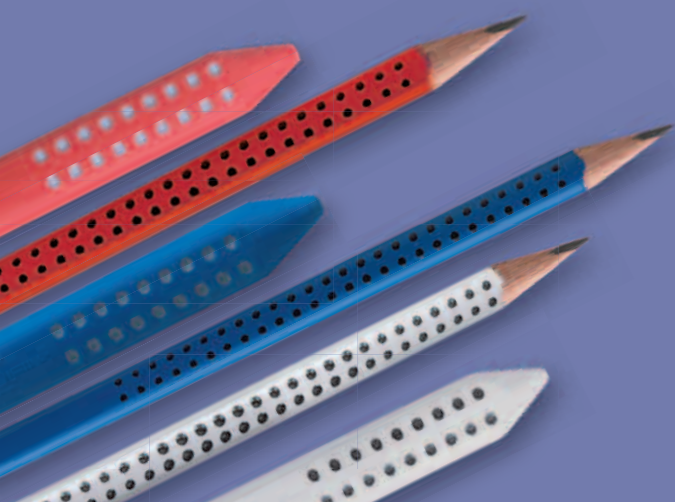


Elixyr Notes  
Platte/platter 27 cm

Referenz: Milka



Elixyr  
Kaffee Obertasse / coffee cup 0,20 l  
Elixyr Notes  
Platte/platter 18 cm  
Referenz: Radio Paloma



Design: Barbara Schmidt, Cornelia Müller  
Idee/idea touch!: speziell®  
Idee/idea Notes: Katrin Sonnleitner  
Entwicklung/development Notes: Regina Hadersbeck



Abra Cadabra



DESIGN PLUS





Referenz: DKV

Durch die Reliefdekoration „Feel“ werden Logo oder Schriftzug zum erhabenen Struktur-Relief. Das Ergebnis kann sich sehen und fühlen lassen: Edles Understatement, das auch bei verwöhnten Kunden einen hervorragenden Eindruck hinterlässt.

*The relief decoration „Feel“ shows logo or lettering as an embossed structure on the porcelain which you can see as well as feel: noble understatement leaving an extravagant impression, even for customers which are not so easily impressed.*



Referenz: Eidex



NEW Feel Colore



Referenz: Fissler



Referenz: eve GmbH

Referenz: Jabil

Mit der Reliefgravur lassen sich außergewöhnliche Effekte kreieren. Eine speziell entwickelte Technologie ermöglicht sowohl eine dezente Werbeanbringung weiß auf weiß als auch die Kombination mit kräftigen Fondfarben. Ihrer Kreativität sind keine Grenzen gesetzt.

*The relief engraving creates beautiful effects. A special technology allows a subtle promotion white on white or a combination with stronger full colours. There are no limits to your creativity.*



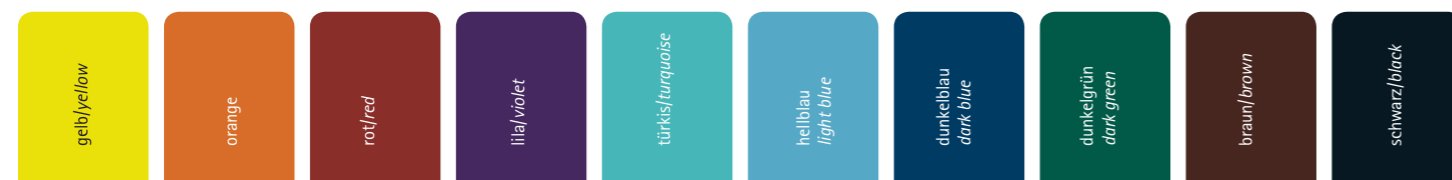
Referenz: Sauter



Referenz: IFA

### NEW Feel Colore

Passend zum touch! Sortiment ist Feel in folgenden Farben erhältlich:  
Matching the touch! range, Feel is available in the following colours:



Kommunikation ist keine Zauberei: Denn was wäre Essen, Trinken und Genießen anderes als gepflegte Kommunikation im und aus dem Hause derer, die dazu einladen? Mit individuellem Office-Porzellan setzen Sie im Konferenzraum, der Kantine, der Lobby oder auch in den Büroräumen Ihre Firmenidentität wirkungsvoll um.



Elixir  
Referenz: THERMO-TEC



TAO  
Referenz: ClientHouse



Five Senses  
Referenz: Mirena

Communication is a magic you can easily perform: Because what could eating, drinking and enjoyment possibly be other than sophisticated communication? Not only in your company but with your own tableware. With our individual office porcelain you can translate your promotional drives also in your conference room, canteen, lobby or office.



Cumulus  
Referenz: Marc O'Polo

TAO



Espresso Obertasse  
espresso cup  
0,10 l  
Art. Nr. 36 5103  
Untertasse  
saucer  
13 cm  
Art. Nr. 36 3502



Frühstücksteller  
plate  
21,5 cm  
Art. Nr. 36 3425



Mini-Dip  
small dip  
8 cm  
Art. Nr. 36 7632  
Midi-Dip  
medium dip  
12 cm  
Art. Nr. 36 7633

Elixir



Kaffee Obertasse  
coffee cup  
0,20 l  
Art. Nr.: 15 4725  
Kombi-Untertasse  
saucer  
18 cm  
Art. Nr. 15 3542



Dose mit Deckel  
bowl with cover  
0,25 l  
Art. Nr.: 15 2612



Frühstücksteller  
plate  
22 cm  
Art. Nr.: 15 3475



Schale mit Griff  
bowl with handle  
0,25 l  
Art. Nr.: 15 2984

Five Senses



Kaffee Obertasse  
coffee cup  
0,20 l  
Art. Nr.: 39 4725  
Untertasse  
saucer  
12 x 12 cm  
Art. Nr.: 39 3516



Delikatessenhut  
deli jar  
0,10 l  
Art. Nr.: 39 2013



Frühstücksteller  
plate  
22 cm  
Art. Nr.: 39 3455

Cumulus



Cappuccino Obertasse  
cappuccino cup  
0,25 l  
Art. Nr.: 42 4733  
Kombi-Untertasse  
saucer  
12 x 12 cm  
Art. Nr.: 42 7773



Caffé latte Obertasse  
caffé latte cup  
0,35 l  
Art. Nr.: 42 4730  
Kombi-Untertasse  
saucer  
12 x 12 cm  
Art. Nr.: 42 7773



Schälchen  
mit Ausgießer  
small bowl  
with spout  
0,20 l  
Art. Nr.: 42 1018



Platte, quadratisch  
platter, square  
22 x 22 cm  
Art. Nr.: 42 3331



Lola  
Referenz: Dürr Dental



Pronto  
Referenz: Little John Bikes



Update  
Referenz: Kelloggs



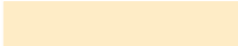




























Pronto  
Referenz: Prepacgroup

**KAHLA Farbpalette**  
Mit einer breiten Farbpalette an Vollfarben bietet KAHLA unbegrenzte Möglichkeiten für bleibende Eindrücke.

\* Die Farben sind ähnlich der angegebenen Pantone-Töne.

**KAHLA colour range**  
With a wide range of solid colours KAHLA offers unlimited possibilities for lasting impressions.

\* The colours are similar to the indicated Pantone colours.

-  elfenbein/ivory  
72-263 Pantone® 7500
-  pastellgelb/pastel yellow  
72-214 Pantone® 1215
-  sonnengelb/sunny yellow  
72-060 Pantone® 142
-  orange-gelb/orange yellow  
72-767 Pantone® 137
-  orange  
72-556 Pantone® 158
-  schokobraun/chocolate brown  
72-605 Pantone® 4625
-  sand  
70-706 Pantone® 7504
-  karamell/caramel  
72-557 Pantone® 724
-  taupe  
70-648 Pantone® 408
-  steingrau/stone grey  
72-017 Pantone® warm grey 8
-  grau/grey  
70-705 Pantone® 444
-  blau-grau/blue grey  
72-493 Pantone® 7542
-  rosa/pink  
72-012 Pantone® 217
-  rot/red  
60-005 Pantone® 185
-  rot/red  
72-670 Pantone® 200
-  koralle/coral  
72-059 Pantone® 704
-  purpur/purple  
72-465 Pantone® 216
-  brombeere/blackberry  
70-774 Pantone® 229
-  lila/violet  
72-820 Pantone® 668
-  dunkelblau/dark blue  
72-130 Pantone® 7247
-  nachtblau/night blue  
70-307 Pantone® 540
-  himmelblau/sky blue  
72-025 Pantone® 283
-  petrol  
72-216 Pantone® 632
-  grün-blau/green blue  
70-773 Pantone® 308
-  schwarz/black  
72-128 Pantone® Black C
-  dunkelgrün/dark green  
72-266 Pantone® 553
-  apfelgrün/apple green  
72-131 Pantone® 577
-  gelb-grün/yellow green  
72-766 Pantone® 580
-  limone/lime  
72-456 Pantone® 390

Pronto



Cappuccino Obertasse  
cappuccino cup  
0,25 l  
Art. Nr.: 20 4708  
Untertasse  
saucer  
16 cm  
Art. Nr.: 57 3516



Zuckerschale  
sugar-dish  
0,25 l  
Art. Nr.: 57 6008



Frühstücksteller  
plate  
20,5 cm  
Art. Nr.: 57 3447

Update



Henkelbecher  
mug  
0,30 l  
Art. Nr.: 32 5315  
Minisnackteller  
mini snack plate  
10 cm  
Art. Nr.: 32 3525



Milchkaffeeschale  
café-au-lait-bowl  
0,50 l  
Art. Nr.: 32 5008  
Snackteller  
snack plate  
14 cm  
Art. Nr.: 32 3435



Frühstücksteller  
plate  
21 cm  
Art. Nr. 32 3436

Lola



Kaffee-Obertasse  
coffee cup  
0,25 l  
Art. Nr.: 03 4717  
Untertasse  
saucer  
15 cm  
Art. Nr.: 03 3504



Schale  
bowl  
13 cm  
Art. Nr.: 37 2900



Frühstücksteller  
plate  
21 cm  
Art. Nr.: 45 3404



Ob Einzel- oder Setverpackungen – wir bieten Ihnen eine Vielzahl von Verpackungslösungen. Denn innovatives Design bedarf einer ansprechenden Präsentation. Unsere mit dem Deutschen Verpackungsdesignpreis ausgezeichneten transparenten Geschenkverpackungen sind auch mit individuellen Einlegern erhältlich. Sprechen Sie uns an – wir beraten Sie gern.

Single or set packaging – we offer numerous packaging solutions. Because innovative design asks for an eye-catching presentation. Our award-winning transparent gift boxes are also available with individually printed inserts. Please ask for our advice.



**Deutscher Verpackungsdesign-Preis 2003:** Prämierung für ausgezeichnetes Design für bemerkenswerte Arbeiten (Deutsches Verpackungsinstitut e.V.)  
Idee: KAHLA/Thüringen Porzellan GmbH  
Hersteller: Seufert Transparente Verpackungen GmbH

*German Package Design Prize 2003: Award for outstanding design for noteworthy works (Deutsches Verpackungsinstitut e.V.)*  
Idea: KAHLA/Thüringen Porzellan GmbH  
Producer: Seufert Transparente Verpackungen GmbH

